



gěi yé ye de xìn

给爷爷的信

A Letter to Grandfather

qīn ài de yé ye

亲爱的爷爷：

nín hǎo

您好！

jīn tiān wǒ shōu dào le nín de lái xìn wǒ hěn xǐ huan xìn

今天，我收到了您的来信。我很喜欢信

fēng shàng de cháng chéng yóu piào wǒ zhī dào běi jīng shì zhōng guó de

封上的长城邮票。我知道，北京是中国的

shǒu dū nà lǐ yǒu cháng chéng gù gōng yí hé yuán hái yǒu tiān

首都，那里有长城、故宫、颐和园，还有天

ān mén guǎng chǎng bà ba shuō jīn nián xià tiān fàng jià wǒ men

安门广场。爸爸说，今年夏天放假，我们

quán jiā yào qù běi jīng kàn wàng nín hé nǎi nai nà shí wǒ jiù

全家要去北京看望您和奶奶。那时，我就



kě yǐ qù pá cháng chéng yóu gù gōng shàng tiān ān mén le
可以去爬长城、游故宫、上天安门了。

qīn ài de yé ye wǒ de zhōng wén shuǐ píng shì bu shì yǒu
亲爱的爷爷，我的中文水平是不是有
le hěn dà tí gāo jīn hòu wǒ hái yào hǎo hǎo xué xí zhēng qǔ
了很大提高？今后我还要好好学习，争取
gèng dà de jìn bù
更大的进步！

zhù yé ye nǎi nai shēn tǐ hǎo
祝爷爷奶奶身体好！

sūn ér liàng liang
孙儿 亮亮

èr líng líng wǔ nián bā yuè bā rì
二〇〇五年八月八日



shēng zì
生字 (Characters)

xìn	fēng	chéng	yóu	piào	jīng	ān	guǎng
信	封	城	邮	票	京	安	广
chǎng	quán	píng	tí	qǔ	jìn	sūn	
场	全	平	提	取	进	孙	

寸——封 示——票

cí yǔ
词语 (Words and expressions)

qīn'ài	xìnfēng	yóupiào	shǒudū	nàlǐ	guǎngchǎng
亲爱	信封	邮票	首都	那里	广场
nàshí	shuǐpíng	tígāo	jīnhòu	zhēngqǔ	jìnbù
那时	水平	提高	今后	争取	进步

zhuān yǒu míng cí
专有名词 (Proper nouns)

Chángchéng	Běijīng	Gùgōng	YíhéYuán	Tiān'ān Mén
长城	北京	故宫	颐和园	天安门
Great Wall	Beijing	Forbidden City	Summer Palace	Tian'an Men

jù zǐ
句子 (Sentence)

wǒ de zhōng wén shuǐ píng shì bu shì yǒu le hěn dà tí gāo
我的 中 文 水 平 是 不 是 有 了 很 大 提 高 ？

kè táng liàn xí
课堂练习
Exercises in Class



miáo yì miáo xiě yì xiě
1 描一描，写一写 (Learn to write.)

信 信 信 信 信 信 信 信 信 信

信 信

封 封 封 封 封 封 封 封 封 封

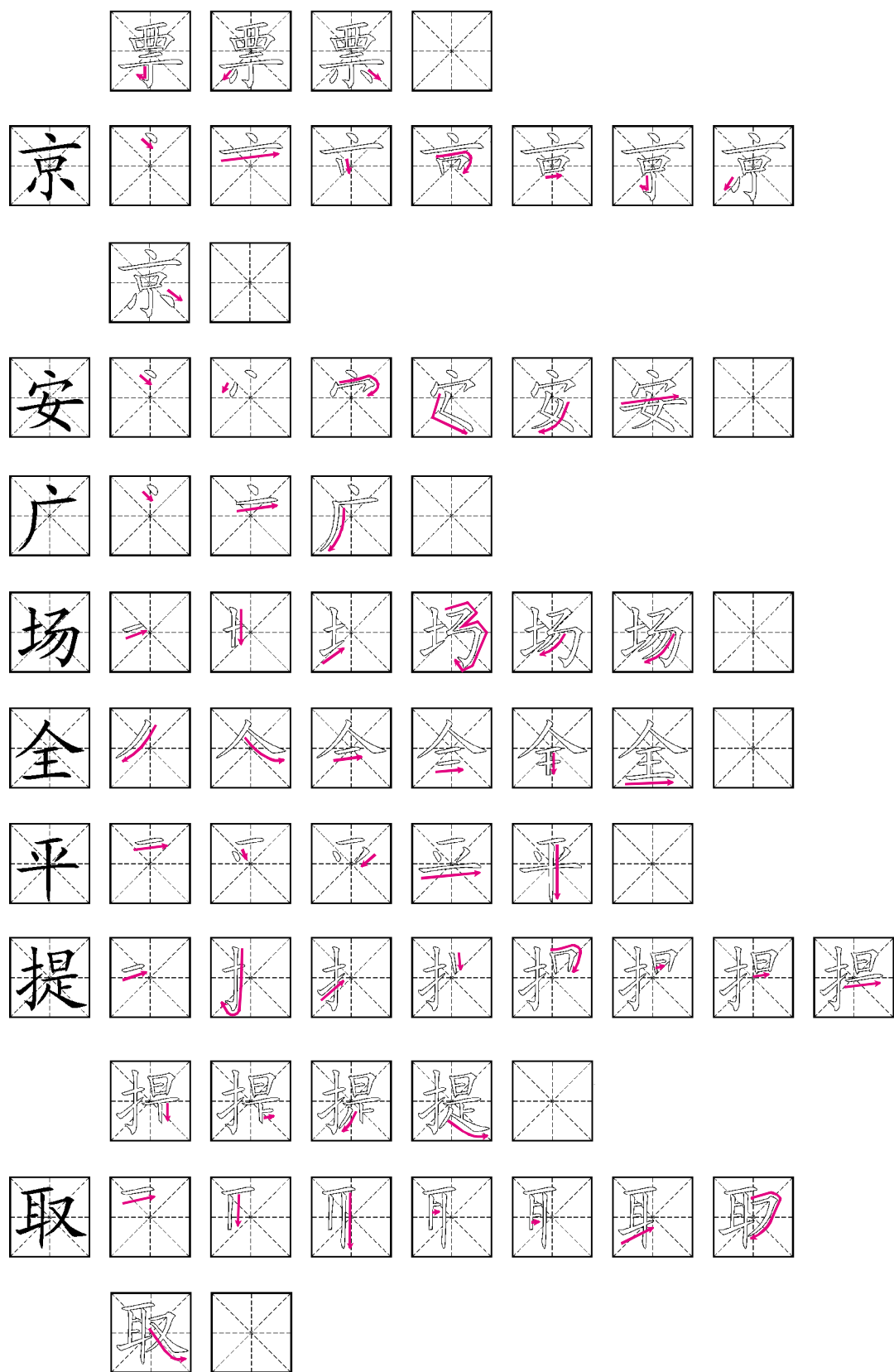
封 封

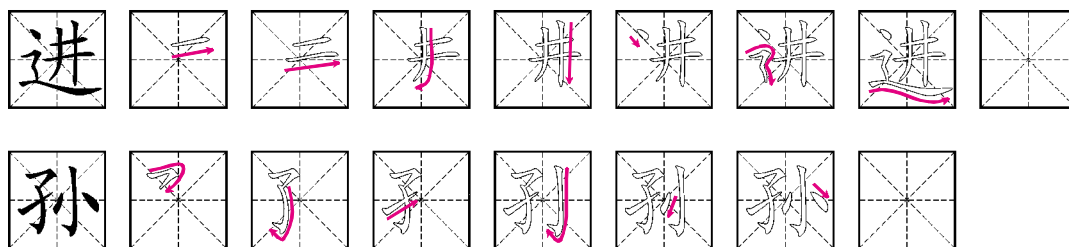
城 城 城 城 城 城 城 城 城 城

城 城

邮 邮 邮 邮 邮 邮 邮 邮 邮 邮

票 票 票 票 票 票 票 票 票 票





dú yì dú

2

读一读

(Read aloud.)

信封 信纸 信件 写信 回信 一封信
 长城 城门
 邮票 邮件 邮电 火车票 飞机票 买票
 北京 天安门 安放 安静 安心 安全
 广场 广告 广大 宽广 场面 会场
 全家 全校 全身 全国 全面 完全
 水平 平时 平常 平地 平面 平安 平静
 提高 提起 提出 提交 提问 提前 提早
 争取 采取 取得 取钱 进取
 进步 进出 进来 进去 进入 进门
 孙子 孙儿 孙女





kuò zhǎn yǔ tì huàn

3 扩展与替换 (Expand and substitute.)

是不是
是不是有了很大提高
我的中文水平是不是有了很大提高?

是不是
是不是去北京了
你爸爸是不是去北京了?

我的中文水平是不是有了很大提高?

你姐姐
你
爸爸

放假了
去游泳
明天回来



duì huà

4 对话 (Dialogue)

云云：方方，这是谁的信？

方方：是亮亮给我写的信。

云云：这张邮票真好看。



方方：这是长城，你知道长城在哪儿吗？

云云：不知道。

方方：在中国北京。

云云：北京是中国的首都^{dū}吧？

方方：是啊。北京还有故宫^{gōng}和天安门广场，都是很有名的地方。

云云：啊，我真想去看。

方方：今年暑假^{shǔ}我们要回中国，你跟我们一起去吧。

云云：好啊。



xiǎng yi xiǎng shuō yi shuō

5

想一想，说一说 (Think and answer the following questions.)

你去过北京吗？你还知道北京的哪些^{xiē}地方？

gěi liàng liang de huí xìn
给亮亮的回信
A Letter in Reply to Liangliang

qīn ài de liàng liang
亲爱的亮亮：

nǐ de lái xìn wǒ shōu dào le cóng nǐ de xìn zhōng kě yǐ kàn
你的来信我收到了。从你的信中可以看
chū nǐ de zhōng wén shuǐ píng yòu yǒu le hěn dà de tí gāo yé ye hěn
出，你的中文水平又有了很大的提高，爷爷很
gāo xìng tīng shuō nǐ men yào lái běi jīng wán hái yào lái kàn wǒ yé
高兴。听说你们要来北京玩儿，还要来看我，爷
ye gèng gāo xìng le yé ye zhēn xiǎng néng zǎo yì tiān jiàn dào nǐ men wǒ
爷更高兴了，爷爷真想 能早一天见到你们。我
yě hěn xiǎng qù měi guó kàn kan qù kàn kan bái gōng kàn kan zì yóu
也很想去美国看看，去看看白宫，看看自由



nǚ shén xiàng wǒ hái zài diàn shì lǐ kàn guo jiè shào huáng shí gōng yuán de
女神像。我还在电视里看过介绍黄石公园的
jì lù piàn nà lǐ de fēng jǐng fēi cháng měi lì wǒ yào shì qù le měi
纪录片，那里的风景非常美丽，我要是去了美
guó nǐ néng péi wǒ yì qǐ qù nàr wánr ma
国，你能陪我一起去那儿玩儿吗？

xīn de xué qī kuài kāi shǐ le zhù nǐ xué xí jìn bù shēng huó
新的学期快开始了，祝你学习进步，生活
yú kuài
愉快！

yé ye
爷爷

èr líng líng wǔ nián jiǔ yuè jiǔ rì
二〇〇五年九月九日

shēng zì
生字 (Characters)

yóu shì jǐng fēi péi yú
由 视 景 非 陪 愉

cí yǔ
词语 (Words and expressions)

diànshì jièshào fēngjǐng fēicháng yàoshì yúkuài
电视 介绍 风景 非常 要是 愉快

zhuān yǒu míng cí
专有名词 (Proper nouns)

Báigōng Huángshí Gōngyuán
白宫 黄石公园
White House Yellowstone National Park